

J Yf_Y\fgWk Ucg'i bX' f]a]bU`]hÅh. '5_hi Y`Y
Dc`]nY]a Y`Xi b[Yb`Ui g`@YYf

CdZYfghcW`Ui Z[YVfcWkYbž'5`_c\c`ZU\fh'c\bY': Ø\fyfgWkY]b
/ Ua d/i b[Yk Ø\b`]WkY`J Yf_Y\fgi bZÅ`Y`!`X]Y`U_hi Y`Yb
A Y`Xi b[Yb`Ui g`@YYf`i bX`9a XYb"

⊕`XYb`YhnhYb`HU[Yb`[UV`Yg]b`B]YXYfgUWkYb`Y]bY`FY]\Y`j cb
J cfZÅ`Ybž`X]Y`gck c\`?`f]a]bU`]hÅh`U`g`Ui Wk`J Yf_Y\fgg]WkYf\Y]h
VYhfYZYb`"8]YgY`9fY][b]ggYž`X]Y`g]Wk`]b`j YfgWk]YXYbYb`GhÅXhYb
UVgd]Y`hYbž`j YfXYi h`]WkYb`X]Y`<YfUi gZcfXYfi b[Ybž`a]h`XYbYb`X]Y
Øfh`]WkYb`6Y\ØfXYb`_cbZfcbh]Yfh`g]bX"

5a`%'GYdhYa VYf`&\$&(ž`nk]gWkYb`+.`\$`i` \f`i bX`%+.`\$\$`i` \fž
k`i`fXY`Y]b`CdZYfghcW`_]b`Y]bYf`?`fWkY`Ua` `@`h\Yf]gWkYb`GWk`i`[Ub[
]b`@YYf`Ui Z[YVfcWkYb`"8Yf`i bVY`UbbhY`HÅhYf`_cbbhY`a]hY]bYa
K Yf_nYi [`X]Y`?UggYhhY`ØZbYb`i bX`Yb`hk YbXYhY`Y]bY`i b[YbUbbhYž
`YXcWk`i bhYf`XfY]ghY`][Y`Gi`a`a`Y`"8Yf`8]YVghU\`Ui`g`Y]bYa
gc`WkYb`\Y`][Yb`C`fh`k]fX`U`g`VYgcbXYfg`gWk`YfYf`i`U`
Ub[YgY\Ybž`k Ug`VYXUi Yf`]Wk`]gh`i bX`a]h`\c\Yb`GhfUYZb`[YU\`bXYh
k]fX`"8]Y`Dc`]nY]`fi Zh`NYi [Yb`Ui Zž`g]Wk`ni`a Y`XYbž`i a`XYb`HÅhYf
ni`ZUggYb"

J Yf_Y\fgi bZÅ`Y`i bX`5`_c\c`Ua`GhYi Yf

5a`i`&"GYdhYa VYf`_Ua`Yg]b`<YgY`ni`Y]bYa`i`bZU`ja
; Yk YfVY[YV]Yh`5b`XYf`i UVf]_`"9]b`)`!`Å\f][Yf`@_k`!`U\fyf`k`Uf
j`cb`XYf`6i bXYgghfU»Y`]bg`; Yk YfVY[YV]Yh`Y]b[YZU\fybž`U`g`Yf
bUWk`fYWk`hg`j`cb`XYf`i`U\fvU\`b`UV`Ua`i`bX`[Y[Yb`Y]b`[YdUf`hYg
5i`hc`dfU`hY`"9]b`?`Y]b_]bXž`k`Y`WkYg`a]h`gY]bYb`9`hYfb`]a`5i`hc
k`Ufž`k`i`fXY`[`ØW`_]WkYfk`Y]gY`b]Wk`h`j`Yf`Yhnh`"8Yf`@_k`!`U\fyf`V`]YV
YVYbZU`g`i`bj`Yf`Yhnhž`UVYf`X]Y`i`a`ghÅbXY`k`YfZYb`i`fU[Yb`Ui`Z`

J Yfa i hYh'k]fXž'XUgg' [Ygi bX\Y]h]WY'DfcV`Ya Y`XYg': U\fyfg'ni
XYa`l bZU``[YZØ\fh\UVYb`_ÖbbhYb"8]Yg`Yf]bbYfh`Ub`X]Y`\c\Y
J YfUbhk c'fhi b[ž'X]Y': U\fnYi [ZØ\fyfž`VYgcbXYfg'j cb`[fc» Yb
HfUbgdcfhZU\fnYi [Ybž'hfU[Yb`a ØggYb"

9]b`k Y]hYfyf`J cfZU``Yfy][bYhY`g]WY`Ua`gY`VYb`HU[`]b`9a XYb" <]Yf
gh]Y» `Y]b`&(!Å\f][Yf`5i hcZU\fyf`VY]a`K YbXYb`a`]hY]bYa
Fc`YfZU\fyf'ni gUa`a Yb" Gck c\`XYf`D_k !: U\fyf`U`g`Ui WY`XYf
*(!Å\f][Y`F c`YfZU\fyf`V`]YVYb`fy`Uh]j`i bj Yf`Yhnhž`Yg`YbhghUbX
YXcWY`GUWgWUXYb`Ub`VY]XYb': U\fnYi [Yb"8]Y`Dc`nY]`\Uh`XYb
l bZU``VYUfVY]hYhi bX`X]Y`l a ghÅbXY`i bhYfgi WYh"9g`nY][h'g]WYž
XUgg`Y]bY`ZU`gWY`K U\fbY\`a`i b[`j cb`K YbXYb`ni`[YZÅ\f`]WYb
G]hi Uh]cbYb`ZØ\fyb`_Ubb"

8 Ug`H\Ya U`XYf`J Yf_Y\fgg]WYf\Y]h'k i fXY`Ui WY`Ua`" "GYdhYa VYf
]b`6i bXY`VY\UbXY`hž`k c`X]Y`Nc`VYUa`hYb`Y]bY`) &!Å\f][Y': fUi
_cbhfc``]YfhYb"8]YgY`k Uf`U`_c\c`]g]Yfh'i bX`c\`bY`[Ø`h][Yb
: Ø\fyfgWY]b`i bhYfk Y[gž`a`]hY]bYa`5hYa U`_c\c`k Yfh]j cb`\$ž+*
Dfca`j`Y" Gc`WY`J cfZÅ`Y`g]bX`U`Ufa`]YfYbXž`XU`g]Y`XUg`F`]g]_c`ZØf
X]Y`G]WYf\Y]h]a`GhfU» Ybj Yf_Y\`f`Yf\YV`]WY`Yf\Ø`Yb"8]Y`Dc`nY]
Yf[f]Z`A`U» bU\`a`Yb`i bX`i bhYfgU[hY`XYf': fUi`X]Y`k Y]hYfy': U\fh"
Gc`WY`?cbhfc``Yb`g]bX`k`]WYh][ž`i`a`X]Y`J Yf_Y\fgg]WYf\Y]h'ni
[Yk Å\f`Y]ghYb`i bX`Hfi b_Yb\Y]h`Ua`GhYi Yf`Ybh[Y[Ybni k]f_Yb"

8]Y`Dc`nY]`]b`@Yfž`9a XYb`i bX`XYb`i a`]Y[YbXYb`; YV]YhYb`\Uh
Y]bXf]b[`]WY`i a`<]bk Y]gY`ni`XYb`j YfgWY]YXYbYb`J cfZÅ`Yb
[YVYhYb" ðgVYgcbXYfy`X]Y`9fa`]h'i b[Yb`ni a`8]YVghU\`]b`XYf
?]fWY`_ÖbbhYb`j cb`YbhgWY]XYbXYf`6YXYi hi b[`gY]bž`i a`k Y]hYfy
GhfUZhUhYb`]b`XYf`FY[]cb`ni`j Yf\]bXYfb"8]Y`6Øf[Yf`g]bX
Ui Z[YZcfXYfhž`Ui Za Yf_gUa`ni`gY]b`i bX`[Y[YVYbYbZU`g
 ðZcfa Uh]cbYb`ni`a`Y`XYbž`i a`Y]bY`g]WYfy`l a [YVi b[`ni
ZØfXYfb"

: Øf`X]Y`6YhfcZZYbYb`]gh`X]Y`G]hi Uh]cb`cZh`VY`UghYbXž`Y[U`cV`Yg
g]WY`i a`Y]bYb`8]YVghU\`U`UbXY`hcXYf`i a`X]Y': c`[Yb`Y]bYg
J Yf_Y\fgi bZU`g"8]Y`c`_U`Y`7ca`a`i b]hmighY\`hj cf`XYf
< YfUi gZcfXYfi b[ž`gc`WY`J cfZÅ`Y`ni`VYk Å`h][Yb`i bX`XUg
J YfhfUi Yb`]b`X]Y`G]WYf\Y]h]`\fyf`l a [YVi b[`Ui ZfYWYhni Yf\U`hYb"

8YhU]g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY